



Amtlich

## Amtliche Bekanntmachungen

### EINLADUNG

#### Einladung zur öffentlichen Gemeinderatssitzung

Am Donnerstag, **09.02.2017**, findet um 19:00 Uhr die nächste öffentliche Sitzung des Gemeinderats im Bürgersaal des Rathauses statt.

Die Tagesordnung wird im nächsten Amtsblatt bekannt gegeben. Außerdem ist die Tagesordnung ab Donnerstag, 02.02.2017, auf unserer Homepage unter [www.ballrechten-dottingen.de](http://www.ballrechten-dottingen.de) eingestellt und an der Glaswand beim Haupteingang des Rathauses ausgehängt.

Die Bevölkerung ist zur Sitzung herzlich eingeladen.

#### An alle Hundehalter

Die Klagen aus der Bevölkerung über die Verunreinigung und Belästigung durch Hunde nehmen in letzter Zeit leider zu.

Die für die Gemeinde Ballrechten-Dottingen gültige polizeiliche Umweltschutzverordnung schreibt vor, dass Halter oder Führer eines Hundes dafür zu sorgen haben, dass Hunde ihre Notdurft nicht auf Gehwegen, in Grün- oder Erholungsanlagen oder in fremden Vorgärten verrichten. Dennoch abgelegter Hundekot ist unverzüglich zu beseitigen!

Die Gemeinde verfügt über mittlerweile **12 Hundestationen**, die den Hundebesitzern für die Notdurft Ihrer Vierbeiner zur Verfügung steht. Leider werden die Tüten gerne in der freien Natur entsorgt bzw. abgelegt. Beobachtungen bitten wir der Gemeindeverwaltung zu melden, damit dies zur Anzeige gebracht werden kann.

Deshalb appellieren wir nochmals als an alle Hundehalter, die Tüten in den Hundestationen zu entsorgen.

Ihre Gemeindeverwaltung



#### Abfallwirtschaft

##### Wertstoffannahmeterminale auf dem Bau- und Recyclinghof:

Freitags von 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr  
Samstags von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr

##### Nächste Leerungen:

Restmüll: Freitag, 03.02.2017  
Gelber Sack: Donnerstag, 09.02.2017  
Biotonne: Mittwoch, 15.02.2017

##### Öffnungszeiten der Schnittgut-Sammelstelle Sulzburg

**November bis Februar**  
Freitag 15.00 – 16.30 Uhr  
**Ganzjährig**  
Samstag 14.00 – 16.00 Uhr



#### Mitteilungen aus dem Standesamt

##### Eheschließung:

28. Januar 2017

Lars & Hanna Nagel geb. Zobel  
Sulzbachstr. 2



Den frisch vermählten Eheleuten wünschen wir auf dem gemeinsamen Lebensweg viel Glück und alles Gute.

#### 2017: Rund 50.000 Haushalte werden im Mikrozensus befragt

##### Interviewer kündigen sich in über 900 Gemeinden in Baden-Württemberg an

Die Präsidentin des Statistischen Landesamtes, Dr. Carmina Brenner, informiert die Presse zu Beginn des neuen Jahres, dass der Mikrozensus 2017 beginnt. Dazu werden vom Statistischen Landesamt über das ganze Jahr rund 50.000 Haushalte in über 900 Gemeinden in Baden-Württemberg befragt. Sie bittet die ausgewählten Haushalte um ihre Mitwirkung.

**Was ist der Mikrozensus?** Der Mikrozensus ist eine amtliche Haushaltsbefragung, mit der seit 1957 wichtige Daten über die wirtschaftliche und soziale Lage der Bevölkerung ermittelt werden. Die Ergebnisse dienen als Grundlage für politische, wirtschaftliche und soziale Entscheidungen in Bund und Ländern, stehen aber auch der Wissenschaft, der Presse und den interessierten Bürgerinnen und Bürgern zur Verfügung. Die Daten des Mikrozensus werden kontinuierlich über das ganze Jahr verteilt von Erhebungsbeauftragten erhoben. Knapp 17.000 Haushalte werden pro Woche befragt.

##### Wer wird für die Erhebung ausgewählt?

In einem mathematischen Zufallsverfahren werden zunächst Gebäude bzw. Gebäu-

## Notrufe - Bereitschaftsdienst der Ärzte & Apotheken

Für alle Notfalldienste gilt an Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr, an Werktagen 18.00 - 08.00 Uhr

### Ärztlicher Notfalldienst

von Samstag 8.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr  
Tel. 116 117

### Notarzt

Unfallrettungsdienst und Krankentransporte: **112**  
DRK-Kreisverband Müllheim Rettungswachen Müllheim - Bad Krozingen - Kandern

### Zahnärztlicher Notfalldienst

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche Notfalldienst (Sprechstunde in der Praxis von 10.00 bis 11.00 Uhr) unter der Rufnummer 01803 222555-40 (DRK Freiburg) zu erfahren

### Tierärztlicher Notdienst

Markgräflerland 07631/36536

### Apothekennotdienst

Donnerstag, 02.02.2017

**Rebland Apotheke**, Basler Str. 24  
Schallstadt-Wolfenweiler, Tel. 07664/6371  
**Hense'sche Apotheke**, Luisenstr. 2  
Badenweiler, Tel. 07632/892121

Freitag, 03.02.2017

**Zollmatten-Apotheke**, Poststr. 22  
Heitersheim, Tel. 07634/510511  
**Blauen-Apotheke**, Freiburger Str. 15  
Schliengen, Tel. 07635/8262575

Samstag, 04.02.2017

**Batzenberg Apotheke**, Basler Str. 82  
Schallstadt, Tel. 07664/60180  
**Apotheke am Zöllinplatz**, Zöllinplatz 4  
Badenweiler, Tel. 07632/891576

Sonntag, 05.02.2017

**Malteser-Apotheke**, Im Stühlinger 16  
Heitersheim, Tel. 07634/2039  
**Fohmann'sche Apotheke**, Eisenbahnstr. 13  
Schliengen, Tel. 07635/556

Montag, 06.02.2017

**Hebel-Apotheke**, Werderstr. 31a  
Müllheim, Tel. 07631/2253  
**Schneckenal-Apotheke**, Schwabenmatten 3  
Pfaffenweiler, Tel. 07664/600900

Dienstag, 07.02.2017

**Katharina-Barbara-Apotheke**, Hauptstr. 48  
Sulzburg, Tel. 07634/8228  
**Stadt-Apotheke**, Schlüsselstr. 14  
Neuenburg, Tel. 07631/7710

Mittwoch, 08.02.2017

**Rats-Apotheke**, Lamplatz 11  
Bad Krozingen, Tel. 07633/3790

### Gemeindeverwaltung

Tel. 07634 5617-0  
Email: [gemeinde@ballrechten-dottingen.de](mailto:gemeinde@ballrechten-dottingen.de)

### Impressum

Herausgeber: Gemeinde Ballrechten-Dottingen  
Verantwortlich für den redaktionellen Teil:  
Bürgermeister Bernhard Fehrenbach o.V.i.D.

Druck und Verlag: Primo-Verlag Stockach  
Messkircher Straße 45; 78333 Stockach  
Telefon 07771 9317-11 Telefax 07771 9317-40  
E-Mail: [info@primo-stockach.de](mailto:info@primo-stockach.de)  
Internet: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

deteile gezogen. Erhebungsbeauftragte ermitteln vor Ort, welche Haushalte in den ausgewählten Gebäuden wohnen und kündigen sich bei diesen mit einem handschriftlich ergänzten Ankündigungsschreiben mit Terminvorschlag an. Für die ausgewählten Haushalte **besteht Auskunftspflicht**. Sie werden innerhalb von fünf aufeinander folgenden Jahren bis zu viermal im Rahmen des Mikrozensus befragt.

**Wie läuft die Befragung ab?** Erhebungsbeauftragte des Statistischen Landesamtes Baden-Württemberg suchen die Haushalte zum vorgeschlagenen Termin auf und bitten sie um die Auskünfte. Sie können sich mittels eines Interviewer-Ausweises als Beauftragte des Statistischen Landesamtes Baden-Württemberg ausweisen. Die Auskünfte können für alle Haushaltsmitglieder von einer volljährigen Person erteilt werden. Die Erhebungsbeauftragten verwenden einen Laptop und geben Ihre Antworten direkt ein. Durch die Durchführung der Befragung mit unseren Erhebungsbeauftragten ist sichergestellt, dass die Angaben vollständig und plausibel erfasst werden. Alternativ haben die Haushalte auch die Möglichkeit, den Fragebogen in Papierform selbst auszufüllen. Alle erhobenen Einzelangaben unterliegen der **Geheimhaltung** und dem **Datenschutz** und werden weder an Dritte weitergegeben noch veröffentlicht. Nach Eingang und Prüfung der Daten im Statistischen Landesamt werden diese anonymisiert und zu aggregierten Landes- und Regionalergebnissen weiterverarbeitet.

Weitere Informationen zum Mikrozensus:  
[www.statistik-bw.de/DatenMelden/Mikrozensus](http://www.statistik-bw.de/DatenMelden/Mikrozensus).

## Bekanntmachung des Wirtschaftsplans des Zweckverbands Gruppenwasserversorgung Sulzbachtal für das Wirtschaftsjahr 2017

(vom 1. Januar 2017 bis 31. Dezember 2017)

Die Versammlung des Zweckverbands Gruppenwasserversorgung Sulzbachtal mit Sitz in Heitersheim hat am 15.12.2016 aufgrund des Gesetzes über kommunale Zusammenarbeit (GKZ) in der Fassung vom 16. September 1974, zuletzt geändert am 15. Dezember 2015 (GBl. S. 1147) in Verbindung mit § 79 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg in der Fassung vom 24. Juli 2000, zuletzt geändert am 17.12.2015 (GBl. 2016 S. 1) den Wirtschaftsplan für das Jahr 2017 wie folgt festgestellt:

### § 1

#### Wirtschaftsplan

Der Wirtschaftsplan für das Jahr 2017 beinhaltet Einnahmen und Ausgaben

a) im Erfolgsplan von je	478.000,00 €
b) im Vermögensplan von je	246.900,00 €

### § 2

#### Kredite

Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen (Kreditermächtigungen) zur Finanzierung von Ausgaben des Vermögensplanes wird auf 0,00 € festgesetzt.

### § 3

#### Kassenkredite

Werden Kassenkredite zur Bestreitung von Ausgaben notwendig, so dürfen sie den Betrag von 100.000,00 € nicht überschreiten.

### § 4

#### Umlagen

Die Betriebskosten-Jahresumlage wird entsprechend § 12 der Verbandssatzung festgesetzt.

Heitersheim, den 15.12.2016  
gez. Martin Löffler  
Verbandsvorsitzender

Die Bekanntmachung erfolgt aufgrund des § 81 der Gemeindeordnung mit dem Hinweis, dass der Wirtschaftsplan 2017 in der Zeit vom 02.02.2017 bis 10.02.2017 im Rathaus Ballrechten-Dottingen Zimmer 06 während der üblichen Dienststunden zur Einsichtnahme ausgelegt ist.

Die Gesetzmäßigkeit des Wirtschaftsplans 2017 wurde am 17.01.2017 durch die Rechtsaufsichtsbehörde (Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald) bestätigt.

Heitersheim, den 23.01.2017  
gez. Martin Löffler  
Verbandsvorsitzender

### Gemeinde Auggen Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald

Die Gemeinde Auggen (2.691 Einwohner) stellt zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/einen

### Verwaltungsangestellte/n

in Teilzeit (50%)

ein.

Den genauen Ausschreibungstext können Sie unter [www.auggen.de](http://www.auggen.de) einsehen. Für Rückfragen steht Ihnen Herr Ehret, Tel. 07631/3677-23 gerne zur Verfügung.

Gemeinde Auggen  
Hauptstraße 28  
79424 Auggen  
Tel. 07631/3677-0

Veranstaltungskalender Februar:				
06.02.	Jahresmitgliederversammlung	20.00 Uhr	Gasthof Storchen	Freie Wählergemeinschaft
09.02.	Gemeinderatssitzung	19.00 Uhr	Bürgersaal	Gemeinde
18.02.	Hästreffen Casino Royale „Wir gehen All in“	20.11Uhr	Castellberghalle	Castellberger Driebelbisser e.V.
21.02.	Mitgliederversammlung mit Wahlen	19.00 Uhr	Pfarrscheune	Kfd
23.02.	Schul-, Kiga - Sturm	9.31 Uhr	Kiga/Schule	Castellberger Driebelbisser e.V.
23.02.	Rathaussturm	11.11Uhr	Rathausplatz	Castellberger Driebelbisser e.V.
23.02.	Fackelumzug vom Haus der Vereine z. Rathaus	18.31Uhr	Haus der Vereine/ Rathausplatz	Castellberger Driebelbisser e.V.
23.02.	Buntes Treiben auf dem Rathausplatz	anschließend	Rathausplatz	Castellberger Driebelbisser e.V.
24.02.	Kölscher Abend	20.11 Uhr	Sportheim	Sportverein Rot-Weiss
25.02.	Närrischer Nachmittag	14.11 Uhr	Pfarrscheune	Altenwerk-Seniorentreff
25.02.	Zunftabend	20.11Uhr	Castellberghalle	Castellberger Driebelbisser e.V.
28.02.	Kinderumzug	14.11Uhr	Beginn St. Arbogastplatz	Castellberger Driebelbisser e.V.
28.02.	Kinderfasnacht	anschließend	Castellberghalle	Castellberger Driebelbisser e.V.
28.02.	Fasnetsverbrennung	ca. 16.31Uhr	Castellberghalle	Castellberger Driebelbisser e.V.

### Stellenausschreibung

Die Stadt Heitersheim sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/einen

#### Bauhofmitarbeiter/in

Bewerbungsfristende: 02. März 2017

Für Rückfragen stehen Ihnen gerne Herr Burgert, Tel. 07634/402-22, und Herr Mäder, Tel. 07634/402-16, zur Verfügung.

Weitere Informationen unter [www.heitersheim.de](http://www.heitersheim.de)



### Der Nähe den Vorrang geben

#### Frauen treffen Frauen,

**Männer sind an diesem Abend auch herzlich willkommen!**

Der nächste Frauenstammtisch findet am

**Mittwoch, dem 1. Februar 2017  
um 20:00 Uhr**

im Anwesen Mitzel (Alter Saal der ehemaligen „Winzerstube“ in Ballrechten-Dottingen) statt.

Thema des Abends:

**Kurt Tucholsky**

**Sein Leben, seine Gedichte – vertont von Hanns Eisler.**

**Moderation Thekla Pioch-Neuhaus  
Gesang Sabine Mitzel, Klavier Claudia Künzel**

Sie sind herzlich eingeladen, wir freuen uns über Ihr Kommen.

Ihre Ansprechpartnerinnen:

Iris Fritz, Tel. 8047  
Sabine Mitzel, Tel. 592559  
Barbara Burgert, Tel. 8915

### Treffpunkt-Termine:

Am Donnerstag, 09.02.2017, haben Sie von 17.00 - 19.00 Uhr die Möglichkeit, an einer „Offenen Textilwerkstatt“ teilzunehmen. Frau Ingrid Rüde wird mit Ihnen die Geheimnisse des Nähens, Stricken, Häkelns oder Patchworks erkunden und praktizieren. Es ist geplant, diese Offene Textilwerkstatt ab Februar jeden zweiten Donnerstag in den Räumlichkeiten des Treffpunkts e.V., in der Neue Kirchstrasse 16, durchzuführen. Anmeldungen sind nicht erforderlich. Schauen Sie einfach einmal vorbei!



### Schulnachrichten

#### Georg-Kerschensteiner-Schule und Kaufmännische Schule Müllheim

##### Anmeldung für das kommende Schuljahr 2017/18

Einen Monat lang, vom 1. Februar bis 1. März, sind in den Sekretariaten der Georg-Kerschensteiner-Schule und der Kaufmännischen Schule Müllheim die Anmeldungen für das neue Schuljahr möglich.

Nähere Infos: Tel. 07631 1761-0 (GKS), Tel. 07631 93642-0 (KSM). Die Sekretariate sind von 23. Februar bis 03. März (Fastnachtswochen) nicht besetzt.



### Wir gestalten unsere Stadt. Gestalten Sie mit!

Die Stadt Müllheim sucht für das Freizeit- und Familienbad zum Saisonbeginn 2017 eine/n teilzeitbeschäftigte/n

#### Mitarbeiter/in.

Weitere Informationen zu der Stelle finden Sie auf unserer Homepage [www.muellheim.de](http://www.muellheim.de), Aktuell / Stellenangebote oder über den abgedruckten QR-Code.



Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail an [bewerbungen@muellheim.de](mailto:bewerbungen@muellheim.de) (eine PDF-Datei) bis zum **10. Februar 2017**.

### Die Flüchtlingsinitiative informiert:

Wir benötigen einen gebrauchten funktionsfähigen Stand-Kühlschrank mit Gefrierfach, der gerne schon die Energieklasse A++ beinhaltet sowie einen Teppich. Wenn Sie uns etwas anbieten können, wenden Sie sich bitte an Frau Susanne Hofmann in der Gemeindeverwaltung unter der Telefon-Nr. 5617-28.





## Gottesdienste der Kirchengemeinden

### Katholische Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit HEITERSHEIM

#### Samstag, 04. Februar

Buggingen: 18.00 Eucharistiefeier - im Anschluss Spendung des Blasiussegens  
Sulzburg: 18.00 Eucharistiefeier (für Andrea Tursi)

#### Sonntag, 05. Februar

Eschbach: 9.00 Eucharistiefeier mit Kerzensignung  
Ballrechten: 10.00 Eucharistiefeier  
Heitersheim 10.30 *Schlosskirche*: Eucharistiefeier mit Kerzensignung  
11.30 Tauffeier für Phil Oskar William Prange; Ben Fabian Platzer; Clara Elisabeth Haas  
16.00 *im Friedrich-Schäfer-Haus*: Rosenkranzgebet

#### Montag, 06. Februar

Dottingen: 17.30 *in der St. Arbogastkapelle*: Rosenkranzgebet  
18.00 Eucharistiefeier

#### Dienstag, 07. Februar

Eschbach: 18.30 Rosenkranzgebet  
19.00 Eucharistiefeier

#### Mittwoch, 08. Februar

Sulzburg: 19.00 Eucharistiefeier (für Gretel Lösch)  
Heitersheim: 19.00 *im Friedrich-Schäfer-Haus*: Stille Anbetung

#### Freitag, 10. Februar

Ballrechten: 17.00 Erklärender Gottesdienst in der Erstkommunionvorbereitung  
Heitersheim: 19.00 *Schlosskirche*: Eucharistiefeier (Gest. Jahrtagsmesse für Johann und Maria Schneider, Karl-Heinz Maier; Anna und Franz Keller; Gertrud Höfler zum Jahrtag; Johann Höfler und Familie Sütterle; Maria und Clemens Willeke und Angehörige der Familien Willeke-Wiedemann)

#### Samstag, 11. Februar

Eschbach: 18.00 Eucharistiefeier mitgestaltet vom Kirchenchor und Gesangsverein (für Alois und Anna Burget; Josef und Berta Isele; 3. Opfer für Erich Suger)  
Sulzburg: 18.00 Eucharistiefeier (für Herbert Thoma und verst. Angehörige)

#### Sonntag, 12. Februar

Buggingen: 9.00 Eucharistiefeier  
Ballrechten: 10.00 Eucharistiefeier / **Kinderkirche**  
Heitersheim: 10.30 *Schlosskirche*: Eucharistiefeier / **Eröffnung der Firmvorbereitung**  
16.00 *im Friedrich-Schäfer-Haus*: Rosenkranzgebet

### Katholisches Pfarramt

#### in Ballrechten:

Otto-Karrer-Str. 2, 79282 Ballrechten-Dottingen,  
Tel. 07634/8245, Fax 07634/591061

**Öffnungszeiten:** Dienstag 9.00 – 10.00 Uhr

#### in Heitersheim:

Heitersheim, Johanniterstraße 74  
Tel. 07634/551615 Fax 07634/551628  
kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de  
www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de

**Öffnungszeiten:** Montag bis Freitag 9.00 bis 11.00 Uhr  
Dienstag 14.00 bis 16.00 Uhr  
Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr

### Evang. Kirchengemeinden Sulzburg mit Ballrechten-Dottingen und Laufen mit St. Ilgen

#### Freitag, 10.02.2017

19:30 Mitgliederversammlung Freundeskreis der Kirchenmusik an St. Cyriak in Sulzburg, St. Ägidius in St. Ilgen und der Johanneskirche in Laufen e.V.  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Mittwoch, 01.02.2017

18:00 Jugendkreis Weschpi Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Kantoreiprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Donnerstag, 02.02.2017

14:30 Seniorenkaffee Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
18:00 YOGA Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Sonntag, 05.02.2017

09:00 Gottesdienst Laufen / Johanneskirche Pfr.i.R. Jost  
10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak Pfr.i.R. Jost

#### Montag, 06.02.2017

19:00 Jungbläserausbildung Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
20:00 Posaunenchorprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Mittwoch, 08.02.2017

18:00 Jugendkreis Weschpi Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Kantoreiprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
20:00 Ökumenischer Singkreis Sulzburg / SOS-Kinderdorf

#### Donnerstag, 09.02.2017

14:30 Seniorenkaffee Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
18:00 YOGA Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Freitag, 10.02.2017

19:00 Männergruppe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Mitgliederversammlung Freundeskreis der Kirchenmusik an St. Cyriak in Sulzburg, St. Ägidius in St. Ilgen und der Johanneskirche in Laufen e.V.  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Sonntag, 12.02.2017

09:00 Gottesdienst Laufen / Johanneskirche Pfrn. Böhme  
10:00 Gottesdienst mit Abendmahl  
Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme

### Öffnungszeiten im Pfarrbüro:

Dienstag und Freitag von 10-12 Uhr  
Mittwoch von 14-16 Uhr  
Telefon: 07634 / 592179  
Homepage: www.evangel-sulzburg-laufen.de  
E-Mail: pfarramt@sankt-cyriak.de

## Mitteilungen der Kirchengemeinden

### Mitteilungen Kath. Kirchengemeinde SE Heitersheim

#### Einladung zum Bibelgesprächskreis

Wir werden uns am **Mittwoch, 08.02.** um 19.30 Uhr in der Pfarrscheune in Ballrechten zum ersten Mal treffen und uns mit dem Evangelium des kommenden Sonntags befassen (Matthäus 5,17-37). Fürs erste Mal wäre es hilfreich, eine Nachricht zu erhalten, wer kommen kann. Ansprechpartner sind Axel Sikora sowie Pfarrer i.R. Erwin Seifried (Kontakt Daten siehe Pfarrblatt). Meldungen sind auch über das Kath. Pfarramt Heitersheim möglich. Weitere Termine: 8. März und 12. April, jeweils 19.30 Uhr in Ballrechten.

**1 paar Worte zur Sternsingeraktion**  
Die Sternsingeraktion ist schon (längst) wieder vorbei. Dennoch möchte ich einige interessante Zahlen dazu veröffentlichen:

**2** Stunden dauerte die wohl kürzeste Aktion in unserer Seelsorgeeinheit. Danach waren in St. Ilgen alle Häuser von der Gruppe mit drei Kindern besucht. In den anderen Orten waren die Königinnen und Könige sogar bis zu drei Tagen unterwegs. Und meistens schafften wir es nicht, bei allen Häusern zu klingeln. Wenn wir also nicht bei Ihnen zuhause waren, tut uns dies leid. Gerne können Sie aber auch jetzt noch den Segen für Ihr Haus oder Ihre Wohnung bekommen. Melden Sie sich dafür einfach in einem der Pfarrbüros.

**15** Sternsinger gab es allein in Laufen. Eine beachtliche Anzahl für solch einen kleinen Ort. Insgesamt waren in unserer Seelsorgeeinheit wieder um die 100 Kinder und Jugendliche im Einsatz als Könige, Sternträger oder Begleiter, die einige Tage ihrer Ferien für Kinder in Not verbrachten.

**-6** Grad Celsius war es am 06. Januar kalt. Die Gruppen, die an diesem Tag noch unterwegs waren, waren über jedes Haus froh, in das sie hineingebeten wurden. Und die anderen Ortschaften, die an den Tagen davor gelaufen sind, schätzten im Nachhinein die Temperaturen um den Gefrierpunkt, bei denen sie durch die Straßen gingen.

**22.425** Euro wurden insgesamt gespendet (Stand v. 19.01.2017). Ein stolzer Betrag, der den Kindern in Kenia und im Südsudan sehr helfen wird. Aber genauso wichtig wie jeder gesammelte Euro sind der Spaß und die Freude, die die Sternsinger bei dieser Aktion haben. Denn auch im nächsten Jahr brauchen wir euch wieder.

**36** Jahre war Christel Thums für die Sternsingeraktion in Sulzburg ver-

antwortlich. Viele Veränderungen erlebte sie in dieser Zeit, unzählige Kinder und Familien durfte sie durch die Sternsinger kennenlernen. Dass sie nach dieser langen Zeit nun das Amt der Verantwortlichen der Sternsingeraktion abgibt, ist zwar schade, aber wir können das gut verstehen. Vielen Dank Ihnen, liebe Frau Thums, für die langjährige Treue und tolle Organisation in Sulzburg!

**1000** Dank allen, die ihren Teil zum Gelingen der Sternsingeraktion 2017 beigetragen haben. Allen Spendern, allen Helfern und Begleitern, und natürlich ganz besonders allen Kindern. Ein ganz großes Dankeschön an dieser Stelle auch allen, die die Aktionen in den einzelnen Orten geleitet haben: Monika Allkemper und Familie Schlegel-Pauli in Heitersheim, Familie Herzog-Schemel in Gallenweiler, Regina Klein und Claudia Olczak in Eschbach, Christine Dietsche-Riesterer in Buggingen, die Ministranten St. Erasmus in Ballrechten-Dottingen, Christel Thums in Sulzburg, Inge Wick in St. Ilgen und Stephanie Schlumberger in Laufen.

#### Sternsingeraktion 2017- Spenden im Einzelnen (Stand vom 19.01.2017):

**9.389,04 Euro** Heitersheim und Gallenweiler  
**4.751,53 Euro** Ballrechten und Dottingen  
**1.549,95 Euro** Buggingen, Seefeld und Betberg  
**3.319,00 Euro** Eschbach  
**3.416,10 Euro** Sulzburg, Laufen und St. Ilgen

#### Israel- eine eindruckliche Reise

Eigentlich sollte die Reise im März 2016 die letzte Israelreise von Pfarrer Jost sein. Aber dann sagte die Reiseführerin Lea Belz ihr Kommen nach Bad Krozingen am 17.11.2016 ins Kurhaus unter der Bedingung zu, dass Pfarrer Jost eine weitere Reise mit ihr durchführt.

Nun haben wir wieder eine hochinteressante Gruppenreise vom 20.10 bis 1.11. dieses Jahr zusammengestellt. Die Fahrt geht von Tel Aviv zum See Genezareth. Dort besuchen wir nicht nur alle biblisch relevanten Stellen, sondern auch neugefundene Orte, die frisch ausgegraben sind. Dann geht es den Jordangraben über Beth Shean und der neuen Taufstelle Jesu hinunter bis zum Ramonkrater, durch den uns zwei Geologen führen und ausführlich die Erdformationen erklären werden. Dann fahren wir über Massada zum Toten Meer, wo gebadet werden kann, und schließlich als Höhepunkt der Reise nach Jerusalem. Diese Reise ist gespickt mit vielen Begegnungen und Erlebnissen, die sonst bei solchen Reisen nie vorkommen, so dass jede und jeder Mitreisende am Ende sagen kann, dass dies für sie ein besonderes Erlebnis war. Prospekte und weitere Informationen erhalten Sie bei Pfarrer Gerhard Jost, Feldbergweg 18, 79423 Heitersheim, Tel: 07634-6943233.



## Freiwillige Feuerwehr

#### Probe

Die nächste Probe der Freiwilligen Feuerwehr findet am

**Montag, den 06. Februar 2017  
um 19.30 Uhr**

statt.

Die nächste Probe der Jugendfeuerwehr findet am

**Mittwoch, den 08. Februar 2017  
um 18.00 Uhr**

statt.

Um pünktliche und vollzählige Teilnahme wird gebeten.

Euer  
Feuerwehrkommandant  
Marc Eberlin



## Parteien

### SPD-Ortsverein

**Einladung zum Bürgerstammtisch am  
Mittwoch, den 08.02.2017**

Liebe Bürgerinnen und Bürger,  
wir laden Sie recht herzlich zu unserem Bürgerstammtisch am

**Mittwoch, den 08.02.2017, um 20.00 Uhr  
ins Cina-Restaurant „LEE GARDEN“ in  
Ballrechten-Dottingen ein.**

Wir möchten mit Ihnen über

- die aktuellen Themen unserer Gemeinden aus Sulzburg und Ballrechten-Dottingen
- landes- und bundespolitische SPD-Themen reden und über Ihre
- Anregungen und Wünsche sprechen

Wir würden uns freuen, möglichst viele interessierte Bürger /innen begrüßen zu dürfen.  
SPD OV Sulzbachtal  
Udo Hagemeister, Schriftführer

### Freie Wählergemeinschaft

**Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,  
sehr geehrte Mitglieder,**

wir laden Sie sehr herzlich ein zur

**Mitgliederversammlung der  
Freien Wähler Gemeinschaft  
Ballrechten-Dottingen e.V.  
am Montag, dem 6. Februar 2017  
um 20.00 Uhr im Gasthaus Storchen**

Tagesordnung:

- Top 1 Begrüßung
- Top 2 Bericht
  - des Vorstandes
  - des Schriftführers
  - des Rechners
- Top 3 Aktivitäten 2017 / Aktuelles
- Top 4 Sonstiges / Wünsche und Anträge

Wir freuen uns an diesem Abend zahlreiche Mitglieder, interessierte Bürgerinnen und Bürger zu begrüßen.

Mit freundlichen Grüßen  
Barbara Burgert, Vorsitzende  
Freie Wähler Gemeinschaft  
Ballrechten – Dottingen e.V.



## Von der Winzerschaft

### Verband Badischer Klein- und Obstbrenner e.V.

Die diesjährige Jahresversammlung des Verbandes Badischer Klein- und Obstbrenner e.V. findet am Dienstag, dem 14. Februar 2017, um 19.30 Uhr im Kurhaus „Zum Alde Gott“ (Talst.51) in 77887 Sasbachwalden statt.

Hauptreferenten sind Frau Staatssekretärin Friedlinde Gurr-Hirsch, Ministerium für ländlichen Raum und Verbraucherschutz und Gerald Erdrich, Geschäftsführer Bundesverband der Deutschen Klein- und Obstbrenner e.V.

Tagesordnung:

- 1) Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden Ulrich Müller
- 2) Grußworte
- 3) Rede von Frau Staatssekretärin Friedlinde Gurr-Hirsch  
Bedeutung der Kleinbrenner in Baden-Württemberg
- 4) Rede von Herrn Gerald Erdrich  
Veränderungen durch das neue Alkoholsteuergesetz ab 2018
- 5) Aussprache
- 6) Schlusswort

Wir würden uns freuen, wenn viele Brenner unsere Versammlung besuchen würden.

Verband Bad. Klein- und Obstbrenner e.V.  
77767 Appenweiler



## Vereine

### Sportverein

#### Vorbereitungsspiele Aktive:

**Samstag, 4. Februar 2017**  
SV Ballrechten-Dottingen 2 –  
TUS Obermünstertal 13.00 Uhr  
SV Ballrechten-Dottingen –  
SV Weil 15.30 Uhr

### Gogol & Mäx am 17. März 2017 in der Castellberghalle in der Castellberghalle in Ballrechten-Dottingen

Anlässlich einer Benefizveranstaltung zu Gunsten des Kunstrasenplatzes gastiert das international bekannte Künstler-Duo Gogol & Mäx am Freitag, den 17. März, um 19 Uhr in der Castellberghalle in Ballrechten-Dottingen.

Was diese beiden meisterlichen Komiker auf den Bühnen Europas darbieten, ist atemberaubend. Ein prall gefülltes Programm des Lachens und Staunens über die akrobatischen und musikalischen Kunstfertigkeiten und eine schier unbegreifliche Instrumentenvielfalt erleben Sie an diesem Abend. Das Künstler-Duo wurde durch zahlreiche nationale und internationale Prämierungen und Preise ausgezeichnet.

Im Anschluss der Vorführung spielt Manfred Wolf zu Tanz und Unterhaltung auf. Für das leibliche Wohl sorgt das bewährte Bewirtungsteam des S.V. Ballrechten-Dottingen.



**CASTELLBERGHALLE** **FR 17.03.2017** **19:00 UHR**

Otto-Karrer-Straße 2, Ballrechten-Dottingen | Vorverkauf: 5.03.2017 von 10-12 Uhr Clubheim SV Ballrechten-Dottingen | Ab ca. 21:30 Uhr Tanz mit Manfred Wolf

Eintritt: 18 €, SV Mitglieder 13 €, SV Jugendspieler 8 €

Der Kartenvorverkauf findet statt am Sonntag, den 05.03.2017, von 10 bis 12 Uhr im Clubheim des SV Rot-Weiß Ballrechten-Dottingen. (Eintrittspreis/Abendkasse: 18 €; SV-Mitglieder 13€; SV-Jugendspieler 8 €)

### Reitverein Castellberg e.V.

**Herzliche Einladung zur Mitgliederversammlung am Freitag, 03.02.2017 um 20:00 Uhr im Gasthaus Engel in Dottingen:**

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Berichte
  - des Vorstandes
  - der Schriftführerin
  - der Jugendwartin
  - des Rechners
3. Bericht der Kassenprüfer
4. Entlastung des Vorstandes
5. Wahlen
  - Bestellung eines Wahlleiters
  - Wahl des Vorstands
  - Wahl der zwei Kassenprüfer
6. Verschiedens
7. Wünsche und Anträge

Wir laden alle Mitglieder und Freunde des Reitvereins herzlich ein, und freuen uns auf Freitag.

Mit freundlichen Grüßen  
- die Vorstandschaft des  
Reitvereins Castellberg e.V.



## Kulturelles

### Erzählkunstabend

Am Samstag, den 11.02.2017, findet von 20:00 Uhr bis 22:00 Uhr im Stubenhaus Staufden der erste Erzählkunstabend mit Karla Krauß (Müllheim), Erika Weiß (Ansbach) und Reinald Rickmeyer (Weikersheim) unter dem Motto „Männer und Frauen“ statt. Frei erzählt werden lustige, spannende und humorvolle Geschichten über das stets aktuelle Thema: „Männer und Frauen“. Vorverkauf 8,00 Euro; Abendkasse: 12,00 Euro. Karten erhältlich in der Goethe-Buchhandlung Staufden, 79219, Hauptstraße 62 und im Gästehaus Krauß, 79379 Müllheim, Werderstr. 43a; Einlass ab 19:30 Uhr.

### Danke für Blutspende und Mithilfe

Ein besonderes Dankeschön möchte der Ortsverein Heitersheim 230 Spendewilligen sagen, welche - trotz Kälte und Grippewelle - zur Blutspende am 12.01.17 in die Malteserhalle kamen. Sehr erfreulich war die Anzahl

von 28 Erstspendern. Tatsächlich spenden durften 204 Personen.

Unserem Helfer-Team ein extra DANKE für den hervorragenden Einsatz bei der Abwicklung.

**Terminvormerkung:**

Dienstag, 04.07.2017 findet der nächste Blutspendetermin in der Malteserhalle Heitersheim statt. Über Ihr Kommen würden wir uns sehr freuen.

DRK Ortsverein Heitersheim

**Gesangverein Sulzburg e.V.  
1861**

**Ankündigung:**

**Konzert und Chorreise nach Israel**

**Konzert:**

**Samstag , 4. Februar 2017, 19:00 Uhr, in der Aula der Ernst-Leitz-Schule in Sulzburg**

.....Wie weit ist es bis Jerusalem?

**Siebenhundert Stunden, aber auf dem Fußweg über Mauchen ist es eine viertel Stunde weniger.**

**Johann Peter Hebel**

Große, motivierende und unvergessliche Projekte beginnen manchmal ganz klein.

In diesem Fall macht der Projektchor des Gesangvereins Sulzburg einen Zwischenstopp und singt am **Samstag, 4. Februar, um 19 Uhr in der Aula der Ernst-Leitz-Schule.**

Musikalische Gäste an diesen Abend sind der Jugendchor „Alive2sing „ und Gesangverein Eschbach.

Für den Chor ist dieses Konzert in Sulzburg eine Art Generalprobe. Nur wenige Tage später beginnt das eigentliche Abenteuer. 50 Sängerinnen und Sänger machen sich dann auf die Reise nach Israel. Dort werden sie in Tel Aviv zwei Konzerte gestalten. Das musikalische Programm umfasst Chorstücke aus dem 19.Jahrhundert bis heute in deutscher, hebräischer, englischer und alemannischer Sprache.

Dort, wie auch beim Konzert in Sulzburg will der Chor zeigen, dass er vielseitig ist und in der Lage, mit Freude am Gesang den musikalischen Bogen zwischen Gestern und Heute zu spannen. Ein Teil der Stücke wird zusammen mit den dortigen Chören geprobt und aufgeführt. Die privaten Kontakte, die im Rahmen der Partnerkonzerte entstehen, werden Einblicke in die dortige Kultur und Lebensart geben, die der gewöhnliche Tourist nicht haben kann. Und so gewinnt das Sulzburger Chor-Projekt neben seinem musikalischen und völkerverbindenden Charakter noch einen weiteren Aspekt, nämlich den der kulturellen Bildung.

Josef Senft

1. Vorsitzende Gesangverein Sulzburg  
Tel . 076346500 Mobil: 01714948234

www.gesangverein-sulzburg.de

E-Mail: info@gesangverein-sulzburg.de

**Finanzamt Müllheim am 08. Februar 2017 nicht am Netz**

Im Finanzamt Müllheim werden am 08.02.2015 alle Arbeitsplatzcomputer ausgetauscht und durch so genannte Thin-Clients ersetzt. Die technische Umstellung von ca. 150 Arbeitsplätzen auf die neue zentrale IT-Infrastruktur und die damit einhergehende Modernisierung der IT-Ausstattung des Amtes führen dazu, dass bereits am 07.02. ab ca. 14:00 Uhr und am 08.02. die EDV-Systeme nicht zur Verfügung stehen und das Finanzamt deshalb nur sehr eingeschränkt arbeitsfähig ist. Es kann nicht auf die Steuerkonten der Steuerbürger zugegriffen werden, so dass weder Steuerfestsetzungen durchgeführt noch Auskünfte erteilt werden können. Das Finanzamt Müllheim ist am 08.02. deshalb telefonisch und per Mail nicht erreichbar.

Für Notfälle findet sich auf dem Ansagetext des Anrufbeantworters eine Durchwahlnummer. Das Bürgerbüro bleibt zu den gewohnten Zeiten geöffnet. Ab dem 09.02.2017 soll der Normalbetrieb wieder weitergehen. Für die Einschränkung des Services bittet das Finanzamt um Verständnis

**Stellenangebote für unsere Demenz-WG**

Für die Betreuung und Pflege in der neuen Demenz-Pflege-WG *Mittendrin e.V.* in Staufen stellen wir ein neues Team zusammen: Wir suchen:

**Pflegehilfskräfte (m/w) /  
Alltagsassistentz  
und**

**Gesundheits- und Krankenpfleger m/w  
oder Altenpfleger m/w  
in Voll- oder Teilzeit**

**Wir erwarten**

- Ein hohes Einfühlungsvermögen und Fähigkeiten im Umgang mit demenziell veränderten Menschen
- Eine positive Einstellung zur Arbeit mit demenziell veränderten Menschen und Erfahrungen
- Flexibilität in den Einsatzzeiten ( Tag- und Nachtdienste bei Alltagsassistentz)

**Wir bieten Ihnen**

Neben einem neuen innovativen Arbeitsgebiet selbstverständlich tarifliches Gehalt an. Ebenso wichtig sind für uns die Leistungen im Rahmen unseres betrieblichen Gesundheitsmanagement und vieles mehr. Lesen Sie dieses unter <http://www.sozialstation-suedlicher-breisgau.de> nach.

Gemeinsam mit Ihnen, wollen wir diesen innovativen Weg gehen und Menschen mit Demenz, sowie ihren Familien und Zugehörigen eine echte Alternative anbieten.

Ich freue mich auf Ihre Bewerbungen  
**Sozialstation Südlicher Breisgau e. V**  
**Geschäftsführerin Waltraud Kannen**

Am Alamannenfeld 14, 79189 Bad Krozingen

Telefon: 07633-12219,

E-Mail: info@sozialstation-bad-krozingen.de

**Ende des redaktionellen Teils**



[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

Der richtige Code zum Direktwerbe-Erfolg für Handel, Handwerk und Gewerbe.

**Schon getestet?** Buchen Sie jetzt Ihre Anzeigen auf [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de) und berechnen Sie Ihre Preise direkt mit dem Online-Kalkulator.



**Verlag und Anzeigen:**

Meßkircher Straße 45,  
78333 Stockach,  
Tel. 07771/93 17 - 11,  
[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

# PRIVATE KLEINANZEIGEN ZUM SONDERTARIF

Für alle familiären und privaten Anlässe!

Stellengesuche | Wohnungssuche & -angebote | Geburtstag | Geburt | Hochzeit | Nachhilfe gesucht | Verkäufe und vieles mehr...

20 mm hoch x 2 spaltig (90 mm breit)

1

## SONNIGE 3-ZI.-WOHNUNG MIT BALKON

Ab 1.7. Nachmieter in Stockach gesucht: 84 m<sup>2</sup>, EBK, Bad mit Wanne,  
Garagenstellplatz, 550 € + NK **Tel. 07771/ 0000**

1 Ausgabe (10 € inkl. MwSt.)

3 Ausgaben (20 € inkl. MwSt.)

30 mm hoch x 2 spaltig (90 mm breit)

2

## GARTENHILFE GESUCHT!

**Wir suchen Unterstützung rund ums Haus:**  
Rasen mähen, Hecken schneiden und kleine  
Hausmeistertätigkeiten, wie z.B. Malerarbeiten.

**Tel. 07771/ 0000**

1 Ausgabe (15 € inkl. MwSt.)

3 Ausgaben (30 € inkl. MwSt.)

### Chiffreanzeige

- Bei Chiffreanzeigen berechnen wir 7,74 € inkl. MwSt.  
Die Zuschriften erhalten Sie per Post.

Ja, ich möchte eine Anzeige in folgenden Ausgaben buchen:

1. \_\_\_\_\_
2. \_\_\_\_\_
3. \_\_\_\_\_

### Kontakt:

KUNDENUMMER \_\_\_\_\_

VORNAME/ NACHNAME \_\_\_\_\_

STRASSE \_\_\_\_\_

PLZ/ ORT \_\_\_\_\_

### Einzugsermächtigung

- Erteile für diesen Anzeigenauftrag einmaligen Bankeinzug.  
 Erteile Einzugsermächtigung bis auf Widerruf.

KONTOINHABER \_\_\_\_\_

### Auftrag erteilt!

DATUM \_\_\_\_\_

Anzeigen und Chiffregebühren werden ohne zusätzliche Rechnungsstellung abgebucht. Es ist nur Barzahlung oder Bankeinzug möglich. Bei einer 3er Schaltung kann der Auftrag vorzeitig storniert werden, eine Rückerstattung der Anzeigenkosten ist jedoch nicht möglich. Eine Textänderung ist nicht möglich. Anzeigen mit gewerblichen Charakter werden über unsere aktuelle Preisliste für gewerbliche Anzeigen abgerechnet, der unserer AGB zu Grunde liegen. Private Kleinanzeigen zum Sondertarif sind nur in s/w möglich.

Anzeigentext: Bitte lesbar schreiben!

HEADLINE \_\_\_\_\_

ANZEIGENTEXT \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Die Anzeige(n) soll(en) in der (den) folgenden Kalender-  
woche(n) erscheinen:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	

TELEFON \_\_\_\_\_

TELEFAX \_\_\_\_\_

MOBIL \_\_\_\_\_

E-MAIL \_\_\_\_\_

BANK \_\_\_\_\_

BIC \_\_\_\_\_

IBAN \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT \_\_\_\_\_



PRIMO VERLAGS DRUCK | Meßkircher Straße 45 | 78333 Stockach

Telefon: 0 77 71/ 93 17-11  
Telefax: 0 77 71/ 93 17-40

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de  
Homepage: www.primo-stockach.de

Seit mehr als 30 Jahren  
der zuverlässige Reiseservice  
Ihres Mitteilungsblattes!



## Kanalinseln

### Europas letzter Geheimtipp!

Aufgrund der Lage am Golfstrom haben die britischen Kanalinseln ein „Klima, das für den Müßiggang wie geschaffen ist“ (Victor Hugo, 1855). Atemberaubende Küstenabschnitte und entzückende Fischerhäfen verzaubern jeden Besucher. **Reisen Sie mit uns vom 10.05. bis 17.05.2017 nach Jersey & Guernsey, Sie fliegen direkt und bequem**

ab Friedrichshafen

Reisepreis:

p.P. ab €

# 1.049,-

in einem ausgewählten Hotel der Kategorie 

EZ-Zuschlag € 369,- Ausflugspaket € 369,- p.P.

Weitere ausgewählte Zusatzausflüge buchbar.

Auf Wunsch Haustürservice zubuchbar!

Gratis Parkplatz  
am Flughafen!

• Über 6.000 begeisterte Reisegäste in den letzten vier Jahren! • Beste Hotelauswahl in eindrucksvoller Lage • Goldene Sandstrände, spektakuläre Steilküsten und vertraumte Fischerdörfer • Charmantes Guernsey und traumhaftes Sark • Cream Tea & Scones im ausgezeichneten Luxus-Landhaushotel „Chateau la Chaire“ • Fangfrischer Austernsnack und kleine Wein- und Brandyprobe

- 1. Tag:** **Sonderflug ab Friedrichshafen** nach Jersey
- 2. Tag:** Ausflugspaket: Hauptstadt St. Helier - fakultativer Zusatzausflug: „Eindrucksvolle Klippenwanderung mit Cream Tea“
- 3. Tag:** Ausflugspaket: Jerseys Westen mit „La Corbière“ und „La Mare Wine Estate“
- 4. Tag:** zur freien Verfügung - fakultativer Zusatzausflug: Insel Sark (wetterabhängig; limitierte Anzahl an Pferdekutschen)
- 5. Tag:** Ausflugspaket: Die „Gardenroute“ und eine Prise Austern & Meer
- 6. Tag:** Ausflugspaket: Jerseys wildromantischer Osten und Cream Tea im preisgekrönten „Chateau la Chaire“
- 7. Tag:** zur freien Verfügung - fakultativer Zusatzausflug: Inselrundfahrt Guernsey mit Stadtrundgang St. Peter Port
- 8. Tag:** Rückflug: **Sonderflug** nach **Friedrichshafen**

Ausführliche Infos: [www.primo.globalis.de](http://www.primo.globalis.de)

**Fordern Sie einfach unseren ausführlichen Sonderprospekt an!**

Bitte merken Sie mich für Kanalinseln am 10.05.2017 unverbindlich vor:

Person/en im DZ  oder EZ

Vor- und Zuname:

Straße/Hausnummer:

PLZ/Wohnort:

Telefon tagsüber:

Bitte gleich per Post oder Telefax einsenden an: PRIMO-Reisebüro  
Meersburg, Daisendorferstr. 34, 88709 Meersburg,  
Telefax: 075 32 / 8001 - 22, Telefon: 075 32 / 8001 - 0  
E-Mail [primo@aufundweg.net](mailto:primo@aufundweg.net), Internet: [www.aufundweg.net](http://www.aufundweg.net)

### Danksagung

*Was du im Leben hast gegeben, dafür ist jeder Dank zu klein. Du hast gesorgt für deine Lieben, von früh bis spät, tagaus, tagein. Du warst im Leben so bescheiden, nur Pflicht und Arbeit kanntest du, mit allem warst du stets zufrieden, nun schlafe sanft in ewiger Ruh'.*

Ein herzliches Dankeschön für die Briefe und Karten, die guten Worte, die Teilnahme an der Trauerfeier und der Beerdigung und auch für die Großzügigkeit in Form von Spenden und Gaben für den Blumenschmuck.

## Karl Triebswetter

\* 14. September 1931 † 10. Januar 2017

Ein besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer Schmidt für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Im Namen der Familie  
Anneliese Triebswetter

Ballrechten-Dottingen, im Januar 2017

### Mehrfamilienhaus in Münstertal zu verkaufen

4 Wohneinheiten, insg. 340 qm Wfl., gr. Garten hinter dem Haus, Doppelgarage, Stellplatz vorhanden, zentrale Lage, 1.323 qm Grundstück, Preis auf Anfrage, keine Maklergebühr  
Telefon 0151 - 511 70 183

**Wir benötigen dringend eine Servicekraft**  
für Die. bis Fr. von 11:00 bis ca 14:00 Uhr (evtl auch abends)  
**sowie einen Aushilfskoch** 1-2 mal die Woche  
**Toni's Tenne, Eschbach, Telefon: 07634 - 1381**



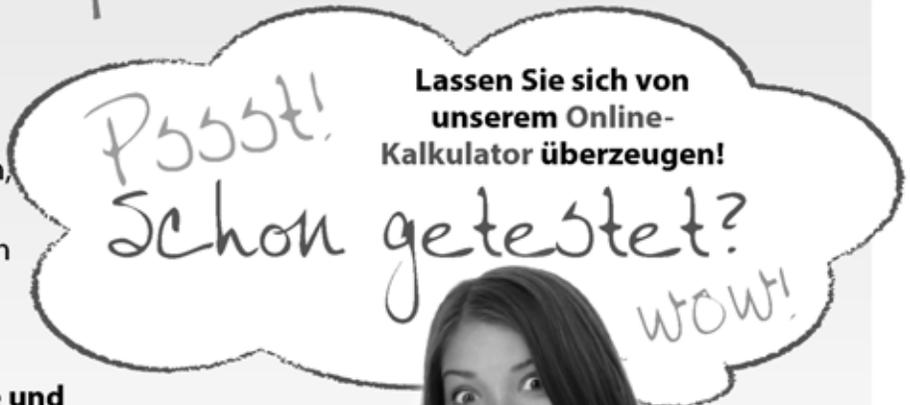


» BEQUEM UND ÜBERSICHTLICH

www.primo-stockach.de

Einfach und in wenigen, Schritten Ihre Anzeige buchen, Anzeigenformat sowie Verbreitungsgebiet auswählen und Ihr Anzeigenpreis wird direkt online berechnet.

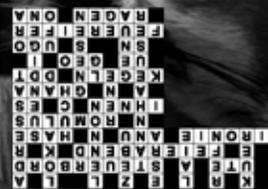
**Alle Ausgaben, Nachbarorte und Kombinationsmöglichkeiten werden sofort angezeigt.**



Lassen Sie sich von unserem Online-Kalkulator überzeugen!

» **Verlag und Anzeigen:**  
 Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,  
 Tel. 07771/9317-11, Fax 07771/9317-40  
 anzeigen@primo-stockach.de  
 www.primo-stockach.de

Wahl- übung beim Sport		dän. Regis- seur (Anders)		Nicht- fach- mann		jüd. Priester in Babylon		Oper von Wagner		asiati- sches Buckel- rind		einer der 'Beatles' (†, John)	Wirts- haus		Brief- empfän- ger
Vorname der Lemper				Back- zutat		Schiffe- selte									
feiner Spott		Arbeits- ende, Freizeit										deutsche Dichterin, † 1947 (Ricarda)		gegen Gebote ver- stoßen	
						babylo- nischer Himmels- gott				Vorname des Sängers Kolko		er bringt die Oster- eier			
								persön- liches Fürwort		Bruder von Remus (Sage)					
												Dom- stadt in Polen		Ton- bezeich- nung	
								Kugel- spiel, Bowling		Italie- nische Hafen- stadt		ehem. 'Gold- küste' Afrikas			
													ein Insek- tizid (Abk.)		
								Umlaut		griech. Vorsilbe: Erd ...			unbe- kanntes Flugob- jekt (Kw.)		Südwind am Garda- see
								starker Tätig- keits- drang		Abk.: Erdge- schoss	Tonsilbe		ital. Männer- name (Hugo)		
								hervor- stehen					Feuer- land- Indianer		





www.carlo-schmid-schule.de/freiburg  
Tel. 0761 8888582

Carlo Schmid Schule 

- 2-jährige Wirtschaftsschule
- 1-jährige Berufsfachschule Metalltechnik
- Berufseinstiegsjahr (BEJ)

Alle Bildungsangebote finden Sie auf unserer Website!

Carlo-Infoabend am  
Do., 18.02.17 / 18.00 Uhr

Carlo Schmid Schule Freiburg  
Private Schule für Wirtschaft und Soziales  
Türkheimer Straße 1 · 79110 Freiburg  
css-freiburg@internationaler-bund.de




Praxis für  
**Logepädie**

M. Müller-Kaplan  
Therapie von Sprach-, Sprech-,  
Stimm- u. Schluckstörungen  
Hauptstraße 17, Heitersheim  
07634 50 30 19

**Gasteltern, Gastmütter und sehr gerne auch  
Gast-Großeltern mit Herz gesucht** für Übernachtungen  
von französischen Schülern auf Klassenfahrt. **Keine Tages-  
betreuung und keine Französischkenntnisse erforderlich!**  
Interessante Aufwandsentschädigung. Info: Gabriela Naaf  
Tel.: 07664 - 40 29 332, Mobil: 0157 - 79030857  
oder Mail: gabrielanaaf@hotmail.de

## Veranstaltungen Café artis

www.cafe-artis.de

**Brunch mit Wiener Kaffeehausmusik**

- So, 05.2.2017 · 10:00 bis 13:00 am Piano: Volker Antusch  
inkl. 1 Glas Sekt, Säfte und Heißgetränke 22,50
- Genießen Sie einen Sonntagvormittag beim Brunch  
mit einem passenden musikalischen Rahmen

Für alle Veranstaltungen ist eine Reservierung erforderlich. Danke!

**Café artis**  
Johanniterstraße 91 · Heitersheim · Telefon (076 34) 69 49-895  
cafe-artis@caritas-freiburg.de · www.caritas-freiburg.de  
Öffnungszeiten: 10 bis 18 Uhr, Mo Ruhetag



**Nachhilfe - alle Schularten & Klassen**

**Prüfungsvorbereitung**

<b>Realschule</b>	Mathe	02. - 04.03.2017
	Englisch	18. - 19.04.2017
<b>Abitur</b>	Mathe	08. - 13.04.2017

**07633 - 80 69 642** Gewerbestr. 18, 79219 Staufen



## Basenkur in Staufen

**11.-19.3.** berufsbegleitend mgl.  
**INFO-Abend 13.2./18 Uhr**  
Hauptstrasse 55 – Eingang Adlergasse  
**Anmeldung für Info Abend unter**  
Tel. 0176 456 39 797 oder  
kontakt@adiutrix.de  
Ansprechpartnerin Kerstin Leicht

**Lekses**  
Physiotherapie

**Mobile Krankengymnastik**  
Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage,  
Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

**07634-2668**

 **Helfen macht Freude!**  
Wollen auch Sie uns unterstützen?

**Jede Spende hilft!**

Familien mit behinderten Kindern brauchen Ihre Hilfe  
**Eltern-Kind-Fachklinik Münstertal in Staufen**

www.helfen-macht-freude.com

**Bilanzbuchhalter (m/w)**  
**in Teilzeit gesucht**

Industriebetrieb in Heitersheim sucht  
einen Bilanzbuchhalter (m/w) in Teilzeit.  
Teilweise Homeoffice möglich.

Bewerbung an:  
J.P.Jakob&Partner GmbH • z.Hd. Frau Jakob-Wießler,  
sjakob@jakob-partner.de • www.jakob-partner.de

 **Spielerisch - Begeisterungsfähig - Überzeugend**

**MERLIN** ist seit 23 Jahren Ausstatter von Kindergärten, Schulen,  
Seniorenheimen und therapeutischen Einrichtungen und inzwi-  
schen zum größten Direktvertrieb der Branche gewachsen. Zur  
Betreuung des festen Kundenstamms in Ihrem Wohngebiet  
suchen wir eine/n

**Spielzeugberater/in**

Werden Sie Teil unseres Teams und begeistern Sie unsere Kunden und alle, die Spaß  
beim Spielen haben. Da unsere Mitarbeiter fachkompetent eingeschult und regel-  
mäßig fortgebildet werden, freuen wir uns auch über Bewerbungen von Querein-  
steigern und auch Mitarbeiter über 50. Bitte per Email und nur in PDF-Dateien an:  
sang.lee@my-merlin.com / Merlin GmbH, z. Hd. Hr. Lee, Röntgenstr. 7, 74670 Forch-  
tenberg / www.my-merlin.com

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

**Servicemitarbeiter Frühstück (Teilzeit) (m/w)**  
**Aushilfen für die Bereiche Service od. Etage (m/w)**

Interesse?

Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung  
oder kommen Sie vorbei!

**HISTORISCHES LANDGASTHAUS ZUR LINDE**  
Ansprechpartner: Uta Gramelspacher  
(Assistenz der Geschäftsleitung)  
Tel. 07636 447 • Krumlinden 13 • 79244 Münstertal  
Email: bewerbung@brune-company.de